

Marți
16
august
1966

România liberă

ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA SOCIALISTĂ ROMÂNIA

REDACȚIA: Piața Școlii. Telefon 17 60 10.
Administrația: 17 60 10. Interior 14 00.
Telex: 179 — București

În pagina a 4-a:

- Vietnamul de sud: Atacuri surpriză ale forțelor patriotice
- Delegația de partid și guvernamentală română a sosit la Brazzaville

ÎNCHEIEREA VIZITEI CONDUCĂTORILOR DE PARTID ȘI DE STAT ÎN REGIUNEA MUREȘ-AUTONOMĂ MAGHIARĂ

O politică verificată de fapte

Cea de-a doua zi a vizitei conducătorilor de partid și de stat în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară se apropie de sfârșit. Oamenii muncii din raionul Reghin întâmpină pe oaspeți într-o atmosferă de puternic entuziasm. În comunele Chiheru de Jos, Nădăș, Boica de Jos, șoseaua s-a transformat într-o adevărată expoziție de artă populară, covore, ștergare împodobesc porțile, iar mese pline de bucate și cafele sunt expuse de gospodari ca la o mare sărbătoare.

La hotarul raionului oaspeții au fost întâmpinați de tov. Vasile Căldare, prim-secretar al comitetului raional P.C.R., care le urează un călduros bun venit.

Coloana de mașini se îndreaptă apoi spre Complexul pentru industrializarea lemnului din Reghin, ale cărui produse sunt cunoscute și apreciate în țară și peste hotare. Tov. Mihai Suder, ministrul economiei forestiere, îi primește pe conducătorii de partid și de stat la intrarea în complex. Urmărește vizita în secțiile de instrumente muzicale, ambarcațiuni și articole sportive aflate într-o nouă hală dată în folosință în acest an. Directorul întreprinderii, Adalbert Kiss, prezintă oaspeților perspectivele de dezvoltare a complexului. Aici se vor construi o fabrică de mobilă cu o producție de 20.000 garnituri pe an, o fabrică de instrumente muzicale cu o capacitate anuală de 40.000 bucăți și o fabrică de plăci a-

glomerate care va produce 35.000 tone pe an.

În aplauzele și ovatiile a mii de localnici, conducătorii de partid și de stat se îndreaptă spre piața centrală a orașului, unde, la lumina reflectoarelor și a miilor de torțe, are loc un entuziast miting. Tov. Vasile Căldare asigură pe oaspeți că această vizită de neuitat constituie un puternic imbold în împlinirea sarcinilor trasate de al IX-lea Congres al P.C.R. Ion Codarcea, muncitor la Întreprinderea de reparat utilități mecanice, și Dorina Zamfir, profesoară emerită, adresează conducătorilor de partid și de stat cuvinte de dragoste și recunoștință pentru grija față de dezvoltarea economică și social-culturală a raionului.

Întâmpinat cu îndelungi urale, la cuvântul tovarășului NICOLAE CEAUȘESCU. Transmițând locuitorilor orașului și raionului Reghin un salut călduros din partea Comitetului Central al partidului și a guvernului, vorbitorul a spus: În căldura cu care am fost întâmpinați în raionul dv., ca de altfel în toate raioanele, în toate comunele și întreprinderile regiunii Mureș-Autonomă Maghiară, noi vedem o manifestare a încrederii în politica justă, marxist-leninistă, a partidului nostru, a Comitetului său Central. Această politică a fost verificată de fapte. Ea se oglindește în faptul că România a devenit o țară cu o industrie puternică, că agricultura noastră

socialistă s-a dezvoltat și se dezvoltă continuu, asigurând aprovizionarea oamenilor muncii cu toate produsele agroalimentare necesare și chiar unele disponibilități pentru export. Toate acestea sunt rezultatul muncii întregului nostru popor, care, strâns unit în jurul partidului comunist, împlătește politica de construire a socialismului, asigură ridicarea patriei noastre pe culmile înalte ale civilizației și progresului.

Referindu-se la dezvoltarea pe care o va cunoaște în anul cincinalului raionul Reghin, vorbitorul a spus: Noile secții și cele prevăzute a se dezvolta în orașul Reghin vor putea să asigure de lucru pentru circa 1.800 de muncitori. Adăugându-se celor existenți, în complexul puternic de aici vor lucra peste 4.000 de salariați. Iată roadele politicii partidului nostru de industrializare a tuturor regiunilor, a tuturor raioanelor patriei noastre.

Și agricultura raionului dv. se va dezvolta puternic: sintem convingși că la rezultatele pe care le aveți până acum veți adăuga alte și alte noi realizări, contribuind la înflorirea agriculturii noastre socialiste.

După ce a arătat că în anul următor se vor dezvolta știința, cultura, învățământul, vorbitorul a spus: Rezultatele dobândite în primele 7 luni dovedesc că prevederile planului cincinal sunt realiste, că ele pot fi îndeplinite în toate domeniile de activitate. Garanția o constituie realizarea de până acum, hotărârea, entuziasmul cu care întregul nostru popor a pășit la împlinirea acestor sarcini

mărețe. Întărind orinduirea noastră socialistă, puterea economică a patriei, noi ne aducem totodată contribuția la întărirea sistemului mondial socialist, la întărirea unității țărilor socialiste, a coeziunii mișcării comuniste și muncitorești, la asigurarea păcii în lume.

Ceea ce avem de împlinit în anul cincinalului, drumul spre făurirea deplină a socialismului și trecerea la construirea comunismului în România, este strâns legat de munca unită a întregului nostru popor, a tuturor cetățenilor patriei, indiferent de naționalitate. Prin munca poporului nostru vom face ca viața lui să fie mai frumoasă, mai îmbelsugată, vom face ca România să pășească mîndră sub soare alături de celelalte țări socialiste, să fie o țară puternică, înfloritoare.

De la Reghin, coloana de mașini se îndreaptă spre Tg. Mureș. În toate satele, cit durează drumul, mii și mii de oameni, care poartă torțe, aclamă cu însuflețire. În calea oaspeților se aștern covore de flori. În comuna Pelea, conducătorii de partid și de stat sînt întâmpinați de o nuntă. Mirele, Ioan Moldovan, și mireasa tinăra învățătoare Ana Nădăș, sînt felicități cu căldură de tovarășul Nicolae Ceașescu, de ceilalți conducători care le urează fericire în viață.

În Tg. Mureș mii și mii de cetățeni așteptau sosirea oaspeților, aclamînd cu însuflețire pe toate străzile, pe toate bulevardele. Manifestația lor de însuflețit entuziasm dădea glas dragostei lor pentru Partidul Comunist Român, pentru patria noastră scumpă.

Întîlnirea conducătorilor de partid și de stat cu activul de partid din regiune

În încheierea vizitei în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară, conducătorii de partid și de stat s-au întîlnit cu activul de partid și au participat la o masă tovarășească oferită cu acest prilej. Erau prezenți conducătorii organelor locale de partid, de stat și obștești, vechi membri de partid, directori de întreprinderi și unități agricole socialiste, muncitori și țărani cooperatori fruntași, oameni de știință, artă și cultură, generali și ofițeri superiori.

Salutînd pe conducătorii de partid și de stat în numele oamenilor muncii din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară, tovarășul Nicolae Vereș, prim-secretar al comitetului regional de partid, a spus printre altele: Pentru fiecare comunist, pentru fiecare locuitor al regiunii noastre, fie el miner al Bălanului, sau chimist din Tîrnăveni, țaran cooperator sau om de știință și cultură, vizita iubitorilor noștri conducători a constituit un minunat prilej de a-și reafirma profundul atașament față de partid, față de politica sa înțeleaptă, datorită căreia toate regiunile țării, între care și regiunea noastră, cunosc din plin profundele prefaceri ale socialismului.

Prin munca lor plină de

elan, oamenii muncii români, maghiari, germani și de alte naționalități, transpunînd în viață politica științifică a partidului, au schimbat înfățișarea regiunii.

După ce a subliniat că numai în anul șesenalului, prin alocarea unor fonduri de investiții de circa 8 miliarde de lei, au fost construite și modernizate numeroase întreprinderi, vorbitorul s-a referit la schimbările importante care s-au produs în structura pe ramuri a producției industriale, la realizările obținute în valorificarea superioară a resurselor naturale de care dispune regiunea. De asemenea, el a făcut un scurt bilanț al realizărilor obținute de țărănimea cooperatistă în dezvoltarea agriculturii, prezentînd apoi cifre și date, care ilustrează creșterea continuă, an de an, a nivelului de trai material și cultural al oamenilor muncii.

În perioada 1966/1970 — a subliniat în continuare vorbitorul — se deschid noi și frumoase perspective regiunii noastre. Potrivit sarcinilor planului cincinal, se prevede creșterea volumului producției industriale cu 64 la sută. Productivitatea muncii va crește cu 47 la sută, iar prețul de cost se va reduce cu 9,4 la sută. Pentru dezvoltarea

economică a regiunii noastre se vor investi circa 7,3 miliarde lei. În acești ani în industrie urmează să se construiască 10 obiective și 6 secții noi, iar la alte 8 unități se vor face importante extinderi și modernizări.

Planul de dezvoltare în perspectivă a agriculturii din regiune prevede sarcini mobilizatoare și pe deplin realizabile, care vor asigura dezvoltarea acestei ramuri în pas cu progresul general al economiei naționale. În gospodăriile agricole de stat investițiile sînt îndreptate, în principal, spre mecanizare, chimizare, amenajări pentru irigații, construcții de tip industrial pentru creșterea animalelor, plantări de vii și pomi.

Înfruptînd sarcinile mărețe stabilite de cel de-al IX-lea Congres al P.C.R. — a spus vorbitorul — organele și organizațiile de partid din regiunea noastră desfășoară o intensă muncă politico-organizatorică, în vederea întăririi rîndurilor partidului, a ridicării nivelului de pregătire ideologică a comunistilor, a îmbunătățirii continue a formelor și metodelor de activitate. Cele 3065 organizații de bază ale partidului desfășoară o muncă politică și organizatorică susținută în vederea mobilizării oamenilor muncii

pentru îndeplinirea politicii partidului.

O expresie a influenței, prestigiului și încrederii de care se bucură partidul în rîndul maselor este creșterea neîncetată a rîndurilor sale: numărul comunistilor din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară a sporit, ajungînd la peste 64.300.

În încheiere, vorbitorul a spus: Am căutat, dragi oaspeți, să vă înfățișăm tabloul însuflețitor al meștegurilor Mureșului. Oitului și ale celor două Tîrnave, meștegurii trezite la viață nouă datorită atenției deosebite pe care le-o acordă partidul nostru. Am căutat să vă redăm aspecte din hărnicia oamenilor de aici. Sîntem bucuroși, dragi tovarășii, că în timpul vizitei ați avut cuvinte de căldă aprecieri a rezultatelor muncii și străduințelor noastre. Îndrumările pe care ni le-ați dat constituie pentru noi, activiști de partid și de stat, conducători de întreprinderi și instituții, muncitori, tehnicieni și ingineri, țărani, un îndreptar prețios în muncă, expresia competenței, clarviziunii și răspunderii cu care partidul nostru conduce poporul pe

CONSTANTIN MITEA
ION GALETEANU

(Continuare în pag. a 3-a)

Întrevedere între tovarășul Nicolae Ceașescu și tovarășul Wladyslaw Gomulka

Luni, 15 august, tovarășul Nicolae Ceașescu, împreună cu tovarășii Gheorghe Apostol, Alexandru Drăghici, Paul Niculescu-Mizil și Mihai Dalea, au avut o întrevedere, la sediul C.C. al P.C.R., cu tovarășul Wladyslaw Gomulka, prim-secretar al C.C. al P.M.U.P., care se află la o dihină în țara noastră împreună cu familia.

Cu acest prilej a avut loc un schimb de păreri cu privire la dezvoltarea relațiilor între Partidul Muncitoresc Unit Polonez, între Republica Socialistă România și Repu-

ca Populară Polonă, precum și la problemele actuale ale situației internaționale.

Întîlnirea s-a desfășurat într-o atmosferă tovarășească, de caldă prietenie.

În aceeași zi, tovarășul Nicolae Ceașescu, împreună cu tovarășii Elena Ceașescu, au oferit o masă tovarășească în cinstea tovarășului Wladyslaw Gomulka și a tovarășei Zofia Gomulkowa. Au luat parte tovarășii Gheorghe Apostol, Alexandru Birlădeanu, Emil Bodnaraș, Alexandru Drăghici, Paul Niculescu-Mizil, Ilie Verdeț, Mihai Dalea

Plecarea tovarășului Ion Gheorghe Maurer în Danemarca

Luni a părăsit Capitala, plecînd la Copenhaga, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de ministrul afacerilor externe, Corneliu Mănescu, care, la invitația guvernului danez, va face o vizită oficială în Danemarca.

Împreună cu președintele Consiliului de Miniștri au plecat, de asemenea, Angelo Miculescu, prim-vicepreședinte al Consiliului Superior al A-

griculturii, Vasile Răuță, adjunct al ministrului comerțului exterior, precum și un grup de consilieri și experți.

Pe aeroportul Băneasa, erau prezenți tovarășii: Gheorghe Apostol, Alexandru Birlădeanu, Emil Bodnaraș, Ilie Verdeț, Florian Dănilache, Gheorghe Gaston Marin, miniștri.

A fost de față Niels Neustrup, însărcinat cu afaceri interim al Danemarcei la București. (Agerpres)

Prevederile cincinalului în dezbaterea întreprinderilor

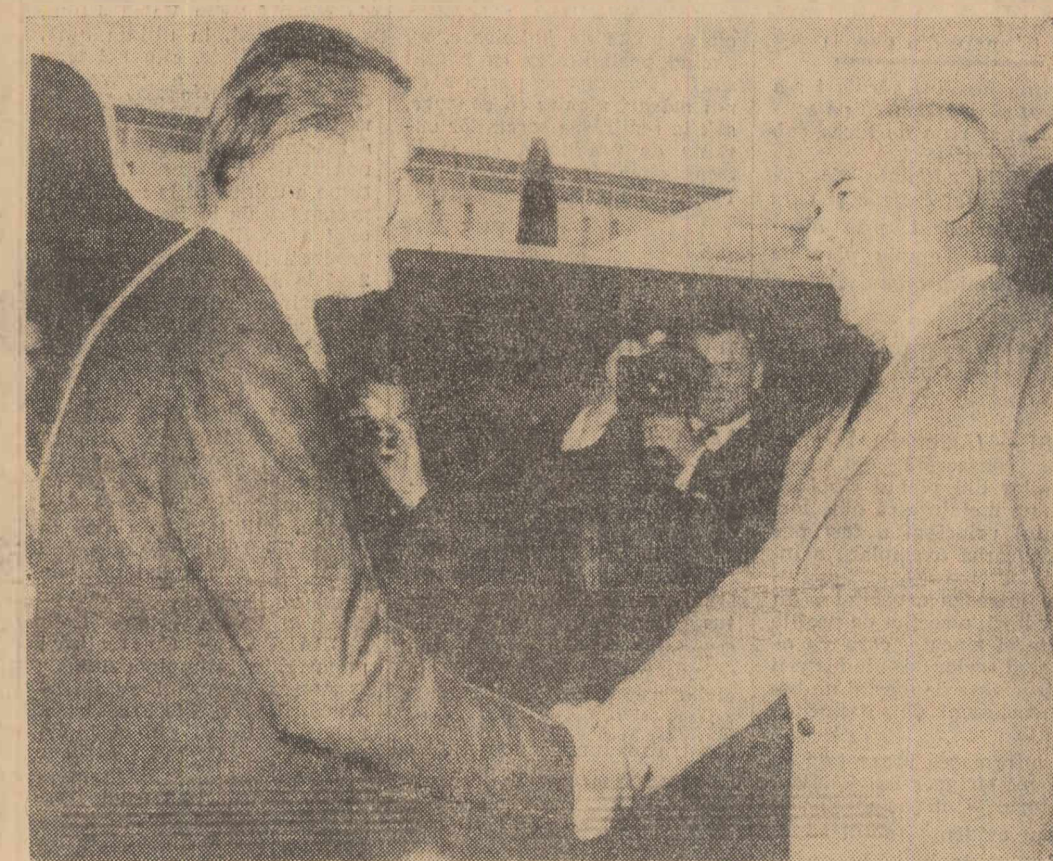
Atenție sporită noilor capacități de producție

Prin însușirea integrală a sarcinilor ce decurg din planul cincinal, colectivul cunoșcotei uzine de pielărie și încălțăminte „Clujana” și-a asumat înaltă răspundere ca în 1970 numărul perechilor de încălțăminte pe care îl va livra uzina pieții interne și externe să întrecă cu mult cifra ce exprimă populația țării. Cu alte cuvinte, acest lucru înseamnă ceva mai mult decît dublarea producției actuale.

Cum acest spor de producție se preconizează a fi obținut prin creșterea substanțială a capacităților de producție, a apărut cu totul firesc ca în recenta adunare, ce a supus dezbaterilor sarcinile planului pe cinci ani, majoritatea participanților la discuții să supună atenției problema împlinirii în termen a lucrărilor de investiții.

Discutînd aceste probleme, de o stringentă actualitate, tov. Ștefan Nylgesz, directorul general al uzinei, semnala faptul că deși unele obiective au și început să prindă contur, totuși, față de graficul inițial stabilit ritmul lucrărilor nu este deloc satisfăcător. Rămînerile în urmă fiind generate, în special, de o serie de cauze subiective, este vorba, în primul rînd, de întîrzieri care au fost pedate constructorilor (Trustul 5 Brașov) proiectele și documentațiile

(Continuare în pag. a 2-a)



La sosire, pe aeroportul Kastrup din Copenhaga

Telefoto: AGERPRES

Sosirea la Copenhaga

COPENHAGA 15 De la trimitii speciali Ion Cîrje, Nicolae Puicea și Alexandru Cîmpeanu: Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de ministrul afacerilor externe, Corneliu Mănescu, au sosit în capitala Danemarcei. Pe aeroportul Kastrup, unde erau arborate drapelul de stat ale celor două țări, oaspeții români au fost întâmpinați cu cordialitate de primul ministru al Danemarcei, Jens Otto Krag, ministrul afacerilor externe, Per Haekkerup, directorul general al Departamentului Politic și Juridic din Ministerul Afacerilor Externe, Gunnar Seidenfaden, ambasadorul Danemarcei la București, J. Henrik baron de Zypchen-Adeler și de alte persoane oficiale. Erau de față Petru Manu, ambasadorul României la Copenhaga, membri ai ambasadei române, precum și șefi de misiuni diplomatice acreditate în capitala daneză.

După prezentările oficiale, premierul român și ministrul afacerilor externe au fost invitați în Salonul de onoare al aeroportului. Aici, șefii de guvern ai celor două țări au răspuns la întrebările ziaristilor.

De la aeroport, oaspeții ro-

mâni, însoțiti de personalitățile daneze venite în întâmpinare, s-au îndreptat spre reședința ce le-a fost rezervată.

La muzeul Rezistenței

După-amiază, oaspeții români, însoțiti de persoane oficiale daneze, au vizitat Muzeul Rezistenței, închinat

memoriei eroilor căzuți în lupta împotriva ocupației naziste, pentru eliberarea Danemarcei. În semn de omagiu lauda luptătorilor din mișcarea de rezistență daneză, Ion Gheorghe Maurer a depus o jerbă de flori și a păstrat un moment de reculegere. Saluînd pe oaspețele române, directorul muzeului, veteran al mișcării antifasciste din Danemarca, a spus: „Noi, cei

(Continuare în pag. a 4-a)

ÎN CINSTEA MARI SĂRBĂTORI



Dintre numeroasele succese înscrise în aceste zile pe graficele de producție ale întreprinderilor bucureștene, merită evidențiat cel al lăminărilor de la uzinele „Republika”: depășirea cu peste 150 tone a angajamentului de a produce peste plan, pînă la 23 August, 2.000 tone țevi finite. La producția-marfă, colectivul întreprinderii și-a întrecut sarcinile de plan cu 1.400.000 lei.

La „Electromagnetica” de asemenea, în primele șapte luni din acest an, au fost realizate în plus 2.625 linii de centrale telefonice automate, iar la elementele de automatizare, planul a fost depășit cu 32 la sută.

Demne de remarcă sînt și rezultatele colectivului întreprinderii de tricotație „Tîrnă Gardă”, care în aceeași perioadă a depășit planul producției globale cu 2,1 la sută,

iar la producția-marfă vindeută și înscasată, cu 4.678.000 lei. Valoarea economiilor suplimentare se ridică la 837.000 lei. (Agerpres)

CAVNIC (coresp. R. 1). Minerii de la exploatarea Cavnica au scos din subteran de la începutul anului mii de tone de minereu peste plan. Bilanțul întocmit cu acest prilej mai arată că hărnicii mineri au realizat peste prevederi și o economie suplimentară la prețul de cost în valoare de 1.490.000 lei, iar calitatea minereului s-a îmbunătățit cu 8—10 la sută față de plan, ceea ce înseamnă că angajamentele luate în cinstea zilei de 23 August au fost îndeplinite cu succes. Au mai îndeplinit angajamentele, în cinstea marelui sărbător și minerii de la Săsar, Nistru, Herja și Suior care au dat peste plan mii de tone de minereu

(Continuare în pag. a 2-a)

TELEGRAMA

Tovarășului EDWARD OCHAB

Președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Polone

VARȘOVIA

Stimate tovarășe Ochab,

Cu prilejul celei de-a 60-a aniversări a zilei dumneavoastră de naștere, în numele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România și al meu personal vă transmit cele mai cordiale urări și sincere felicitări.

Vă doresc, stimate tovarășe președinte, multă sănătate și noi succese în activitatea dumneavoastră rodnică, consacrată prosperității poporului polonez, cauzei mărețe a socialismului și păcii, întăririi și dezvoltării continue a prieteniei și relațiilor frățesti dintre popoarele noastre.

CHIVU STOICA

Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România

ÎNCEIEREA VIZITEI CONDOCĂTORILOR DE PARTID ȘI DE STAT ÎN REGIUNEA MUREȘ-AUTONOMĂ MAGHIARĂ

(Urmare din pag. 1)

drumul desăvârșirii construcției socialiste.

Vă asigurăm, tovarășe Ceaușescu și iubii oaspeți, că oamenii muncii din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară, în frunte cu organizația regională de partid, nu și vor precupeți eforturile pentru a-și aduce contribuția la înflorirea patriei noastre socialiste, libere și independente, puternice și suverane, pentru înfăptuirea sarcinilor ce le revin din istoricele hotărâri ale Congresului al IX-lea al partidului.

A luat apoi cuvântul tov. **Misu Kraft**, director general al termostocării Luduș. Vorbitorul a exprimat încă o dată, în numele muncitorilor, tehnicienilor și inginerilor care lucrează în această mare centrală electrică a țării, sentimentele de recunoștință față de partid ale colectivului de aici. Vă mulțumim din inimă — a spus el — pentru cuvintele calde, de înaltă prețuire, rostite la adresa muncii noastre, pentru îndrumările deosebite de prețioase pe care ni le-ați dat cu prilejul vizitei în întreprindere. Vorbitorul a asigurat pe conducătorii de partid și de stat că întregul personal al termostocării Luduș nu și va precupeți eforturile pentru a asigura îndeplinirea exemplară a sarcinilor ce îi revin în cadrul planului cincinal. El a exprimat hotărârea colectivului de aici de a folosi cu eficiență tot mai ridicată utilitățile și instalațiile, toate capacitățile de producție ale întreprinderii. Considerați — a spus el — bucuria și entuziasmul cu care ați fost primiți în mijlocul nostru drept un angajament solemn în lupta pentru traducerea în viață a mărețelor obiective stabilite de Congresul al IX-lea al partidului nostru.

Luând cuvântul, scriitorul **Sütő Andras** a spus: Cu ocazia vizitei dumneavoastră, a conducătorilor de partid și de stat, s-a dovedit din nou un adevăr netăgăduit al zilelor noastre: acela că oamenii muncii români, maghiari, germani și de alte naționalități din regiunea noastră, că și de pe tot cuprinsul patriei, își văd întruchipate cele mai nobile feluri în politica Partidului Comunist Român, purtând în inima lor dragostea profundă și atasmamentul față de patria noastră dragă: Republica Socialistă România.

În călătoria dumneavoastră, făcută pe meleagurile regiunii noastre, ați putut remarca și mai îndeaproape marile realizări ale socialismului în toate domeniile vieții noastre. Ați putut auzi cum, asemenea unor harpe gigantice, cîntă uzine și centralele noi pe malul Mureșului; știți că toate acestea sînt rezultate strălucite ale politicii partidului nostru.

Dar eu, în puține cuvinte, aș dori să amintesc despre o altă creație a partidului și a poporului nostru, creație care depășește energia celor mai puternice motoare și care ne umple casele, așezăm miresmei curate a înălțimilor Har-

ghitel. Această energie este frăția de nezdruclinat a poporului român cu naționalitățile conlocuitoare, sentiment pe izvoare adînci în istoria patriei. Unele dovezi ale acestora le-ați putut vedea și la Biblioteca Teleki, unde s-a pomenit, bunăoară de marele savant Bolyai János, care scria: „Nimeni nu iubește mai mult, nimeni nu apreciază și sprijină mai mult națiunea română decît mine, — și ca om o iubesc tot atît de mult ca pe cea maghiară, și cu bucurie recunosc în ea una din urmașele cele mai drepte și curate a romanilor de odinioară“. Păstrăm cu cinste acest mesaj al trecutului, lăsat tradiției orașului nostru.

De multe alte tradiții am putea aminti. Pietrele acestui oraș au fost martore zbuciumului și năzuințelor de libertate socială și națională ale lui Avram Iancu, Papii Ilarian și alții. La 30 iulie 1849 au fost martore la plecarea lui Petőfi Sándor în spre Sibiușoara, unde a căzut în lupta crîncină. Tinerii noștri artiști plastici lucrează la bustul lui; el au terminat, de asemenea, bustul marelui Eminescu care, cu o sută de ani în urmă, a trecut și el prin acest oraș, în drum spre Cîmpia Libertății de la Blaj. Amintirea lor cere marmură.

Mai aproape de zilele noastre stau mărturie multe dovezi ale luptei Partidului Comunist Român, duse în regiunea noastră. În anii grei ai fascismului, poezii marit de pe aceste meleaguri, Salomon Ernő, însușit de ideile partidului comunist, scria poezii nemuritoare despre soarta comună a forestierilor români și secui de pe valea Mureșului.

Frumos ne înțelegem noi, chiar frîgu-alcături ne adună, vagoane-mpingem doi cu doi, muncim la stive împreună — scria el pe atunci.

Pe noi, scriitorii și artiștii din regiune, această moștenire literară ne obligă! Revista „Ifaz Szó“ — soră cu „Viața Românească“ — revista ilustrată „Uj Elet“, soră cu „Flacăra“, fiecare în felul ei se străduiește să adîncească și să înfrumusețeze relațiile de frăție populară românească cu naționalitățile conlocuitoare, rod al luptei partidului nostru. Această muncă o ducem în condiții favorabile; statul nostru socialist a constituit prin Constituție deplină egalitate a tuturor cetățenilor patriei, Frăția, altădată supusă atîrărilor exploatare, atarurilor lor deschise, îndreptate spre otrăvirea suferințelor, este azi apărată prin lege, pîrguindu-și roadele în grădina uriașă a patriei. Cînd spunem: frăție, ne gîndim nu numai la raporturile între oameni de diferite naționalități. Această noțiune a trecut prin transformări calitative, în zilele noastre, sub cerul României socialiste. Transformată în factor activ al realizării scopurilor comune, devenită forță socială în munca constructivă condusă de Partidul Comunist Român, ea este nu numai omie și stimă reciprocă, dar și o contopire con-

știentă cu politica partidului, cu felurile acestuia. Vă asigurăm, dragi tovarăși, și personal pe tovarășul Nicolae Ceaușescu, că întreaga noastră muncă viitoare o vom duce legați trup și suflet de acest mare adevăr al zilelor noastre.

Ca vechi militant al mișcării muncitorești revoluționare din patria noastră — a spus **Mihai Imbreu** — dați-mi voie să exprim marea bucurie ce o trăim astăzi datorită vizitei în regiunea și în orașul nostru a tovarășului Nicolae Ceaușescu și a celorlalți conducători de partid și de stat. Această vizită este o expresie vie, concretă, a felului cum conducerea de partid și de stat se interesează de viața, de problemele, de munca noastră, a tuturor.

În continuare vorbitorul a spus: Pe aceste meleaguri ale patriei frăția oamenilor muncii români, maghiari, germani și de alte naționalități, încheată de-a lungul veacurilor, s-a călît în focul luptelor duse de Partidul Comunist Român pentru eliberarea de sub jugul exploatare și asupririi naționale. Această frăție se întărește astăzi zi de zi în munca creatoare pentru traducerea în viață a hotărîrilor istoricului Congres al IX-lea al Partidului Comunist Român.

Recunoscătorii pentru cinstea ce ne-ați făcut-o vizitînd regiunea noastră, noi, vechii militanți ai mișcării muncitorești, vă făgăduim că vom lupta cu și mai mult elan pentru aplicarea în practică a liniilor generale a partidului, spre fericirea poporului nostru și pentru înflorirea patriei noastre dragi — Republica Socialistă România.

Exprimînd în numele tineretului din regiune bucuria prilejuită de vizita conducătorilor de partid și de stat, **Nicolae Marian**, secretar al comitetului regional al U.T.C., a spus: În tot ceea ce ați văzut, în toate realizările obținute de oamenii muncii de pe meleagurile muresene, roade ale politicii înțelepte a partidului nostru, se află și munca tineretului, care, iubindu-și cu ardore patria, participă cu hotărîre și entuziasm, alături de cei vîrstnici, la înfruntarea sarcinilor trasate de partid, pretutindeni unde cer interesele construcției socialiste, în uzine și fabrici, pe șantierele de construcții, pe

În numele tuturor uteciștilor, al tinerilor de pe aceste meleaguri — români, maghiari, germani și de alte naționalități — făgăduim partidului nostru drag că, strîns uniți în jurul său, însușim și conștii de el, vom munci cu entuziasm și dăruire pentru viitorul luminos al poporului nostru. Vizita dumneavoastră de acum, grija permanentă a partidului și statului pentru tineret ne sporesc hotărîrea de a dovedi prin munca noastră că sîntem conștienți de sarcinile ce ne revin ca viitori constructori ai comunismului.

Primit cu vii și îndelungi aplauze, a luat apoi cuvîntul tovarășul **NICOLAE CEAUȘESCU**.

Orașele Tg. Mureș, Tîrnăveni, Reghin și alte, comunele Luduș, Gălațuș și alte localități puțin cunoscute în trecut s-au dezvoltat puternic, devenind astăzi importante centre industriale ale regiunii și ale țării.

O puternică dezvoltare a cunoscut și agricultura regiunii dv., ca de altfel agricultura întregii noastre țări. Astăzi, în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară lucrează pe ogoarele cooperativelor de producție și ale gospodăriilor agricole de stat peste 2.800 de tractoare, aproape 1.900 semănători mecanice, 670 combine și alte mașini agricole. Mecanizarea continuă a lucrărilor agricole a creat condiții ca și regiunea dv. să aducă o contribuție tot mai mare la creșterea producției agricole, care a asigurat în fiecare an, chiar în anii de secetă, aprovizionarea continuă a populației cu produse agroalimentare, precum și a numite disponibilități pentru export. Cu toate că au trecut numai patru ani de la terminarea cooperativizării, rezultatele obținute sînt o dovadă a justității politicii partidului nostru de organizare socialistă a agriculturii, demonstrează superioritatea agriculturii socialiste; ele arată că numai pe această cale este posibil ca o agricultură înapoiată să devină într-un scurt timp o ramură modernă în stare să facă față nevoilor mereu crescînde ale oamenilor muncii, așa cum este agricultura țării noastre.

O dată cu dezvoltarea forțelor de producție, au cunoscut un puternic avînt știința, învățămîntul, cultura. Orașul Tg. Mureș a devenit unul din centrele universitare ale patrii noastre. Aici funcționează trei institute de învățămînt superior, cu opt facultăți în care studiază în prezent peste 2.500 de studenți; aceste instituții de învățămînt își aduc din plin aportul la formarea cadrelor necesare economiei și culturii, ridicării patrii noastre spre culmile înalte ale socialismului și comunismului.

Ca rezultat al dezvoltării economiei și culturii, a crescut nivelul de viață al oamenilor muncii din patria noastră. În regiunea dv. în anii șesenalului s-au construit din fondurile statului peste 7.600 apartamente, iar populația și-a clădit din fonduri proprii peste 22.000 de case noi. Întreprinderile, combinatele noi, gospodăriile de stat și cooperativele agricole de producție, școlile și cîminele culturale, blocurile de locuințe și casele noi au schimbat și reînnoit înfățișarea orașelor și satelor regiunii. Mureș-Autonomă Maghiară, așa cum s-a schimbat înfățișarea întregii țări. Realizările din regiunea dv. sînt o parte a marilor înfăptuiri obținute de poporul român — constructor al socialismului, sint rezultatul politicii marxist-leniniste a partidului nostru, de industrializare socialistă a țării, de cooperativizare a agriculturii și de organizare a ei pe baza științei înaintate, de dezvoltare a științei și culturii. Tot ce s-a înfăptuit în anii socialismului este rezultatul activității creatoare, neobosite a tuturor celor ce muncesc din țara noastră, a clasei muncitoare, țărănimii și intelectualității, fără deosebire de naționalitate, a întregului popor care a înfăptuit și înfăptuiește cu cinste politica partidului.

În continuare, tovarășul Nicolae Ceaușescu, a spus: Cu toate marile realizări obținute în acești ani, nu putem să nu relevăm că în activitatea noastră au fost și neajunsuri, lipsuri, că mai avem încă multe de făcut, pentru a asigura ca patria noastră să ajungă la nivelul țărilor dezvoltate din punct de vedere al producției materiale, că trebuie să depunem încă eforturi sustinute pentru a asigura dezvoltarea forțelor de producție și pe această bază să ridicăm nivelul de viață, material și spiritual, al întregului popor. În munca noastră, au fost, desigur, neajunsuri, dar ceea ce trebuie să reținem — și merită subliniat — este faptul că partidul nostru a știut să sesizeze la timp aceste neajunsuri, să ia măsurile necesare pentru înlăturarea lor, asigurînd astfel muncii înaintate al societății noastre socialiste. Ceea ce caracterizează întreaga noastră activitate, desfășurată în anii construcției socialiste este faptul că, învingînd greutățile și neajunsurile ivite în cale, noi am asigurat mersul ascendent al întregii țări, am asigurat victoria definitivă a socialismului în patria noastră.

Pe calea unui nou avînt în anii cincinalului

Subliniînd că, Congresul al IX-lea al partidului a trasat un vast program de dezvoltare multilaterală a țării, de ridicare pe o treaptă superioară a procesului de desăvîrșire a construcției socialismului în România, vorbitorul a arătat că și în acest cincinal partidul nostru drag că, strîns uniți în jurul său, însușim și conștii de el, vom munci cu entuziasm și dăruire pentru viitorul luminos al poporului nostru. Vizita dumneavoastră de acum, grija permanentă a partidului și statului pentru tineret ne sporesc hotărîrea de a dovedi prin munca noastră că sîntem conștienți de sarcinile ce ne revin ca viitori constructori ai comunismului.

Primit cu vii și îndelungi aplauze, a luat apoi cuvîntul tovarășul **NICOLAE CEAUȘESCU**.

În perioada actualului cincinal, regiunea Mureș-Autonomă Maghiară va cunoaște o puternică dezvoltare. În anii 1966-1970 se vor investi în regiunea dv. circa 7.300.000.000 lei. Se vor dezvolta și moderniza în continuare numeroase întreprinderi, se vor construi noi obiective industriale care vor sporii simțitor potențialul economic al regiunii. În acești ani producția globală industrială a regiunii va crește de circa 1,6 ori. În anul 1970, la 1.000 de locuitori vor fi 227 de salariati, față de 203 cît erau în anul 1965. Aceasta demonstrează cu prisosință că în regiune forțele de producție în industrie vor cunoaște o dezvoltare puternică.

După cum este cunoscut, regiunea Mureș-Autonomă Maghiară are condiții deosebite de favorabile pentru dezvoltarea agriculturii și, în deosebi, a zootehniei. De aceea, în următorii ani va trebui să acordăm o atenție deosebită valorificării acestor condiții, folosirii cu pricepere a mijloacelor materiale pe care statul le pune la dispoziția agriculturii socialiste pentru a asigura ca ea să se dezvolte corespunzător sarcinilor trasate de Congresul al IX-lea al partidului. Regiunea dv. poate și trebuie să-și aducă tot mai din plin contribuția la progresul întregii noastre agriculturi.

O atenție deosebită a acordat Congresul al IX-lea al partidului dezvoltării științei, învățămîntului și culturii. Această ornește de la faptul că partidul nostru consideră că organizarea industriei, agriculturii, a întregii vieți eco-

nomice și spirituale a societății socialiste, nu se poate face decît pe baza celor mai înaintate științe și culturi. De aceea, noi considerăm că trebuie să depunem eforturi sustinute pentru a asigura ca știința și cultura patriei noastre să se ridice la nivelul științei și culturii mondiale, să fie la înălțimea cerințelor societății socialiste pe care o făurim astăzi, să poată să-și aducă aportul lor însemnat la construcția societății comuniste de mine. Pentru dezvoltarea științei și culturii, statul nostru face eforturi materiale deosebite. În anii cincinalului și în regiunea dv. se vor construi noi școli de clasă pentru învățămîntul de cultură generală, pentru învățămîntul profesional și licee. Și dacă arhitectii vor fi ceva mai exigenți și operativi și nu vor mai amîna elaborarea proiectelor, pînă la sfîrșitul cincinalului orașul Tg. Mureș va avea și un teatru modern de 800 de locuri. De asemenea, în vederea îmbunătățirii ocrotirii sănătății oamenilor muncii din regiune, va începe construcția unui nou spital cu 1.000 de paturi, realizîndu-se astfel una din cerințele medicilor și ale Institutului medical din Tg. Mureș.

Și în acest cincinal — a spus vorbitorul — va trebui să facem eforturi mari pentru construcția de locuințe, alături din fondurile proprii alți din fondurile proprii ale populației. În regiunea dv. se vor construi, din fondurile statului, peste 9.200 de apartamente, ceea ce va contribui fără îndoială la sporirea simțitor a spațiului de locuit. Desigur, în această privință, va trebui să ne ocupăm mai mult și de folosirea mijloacelor proprii ale populației, să-și ajutăm pe cei ce vor să-și construiască locuințe cu mijloace proprii.

Pînă la sfîrșitul cincinalului în regiunea dv. se va încheia, practic, procesul de electrificare a satelor, ceea ce este un mare succes, ținînd seama de situația în care se găsea în trecut țara noastră în ce privește electrificarea satelor.

În cadrul politicii de dezvoltare a forțelor de producție

pe întreg teritoriul țării, în acest cincinal se vor amplasa noi întreprinderi industriale în raioanele mai slab dezvoltate, cum sînt Ciuc, Odorhei, Reghin; aceasta va contribui la ridicarea economică și social-culturală a raioanelor respective, la îmbunătățirea condițiilor de muncă și de viață ale populației de aici.

După cum vedeți, tovarăși, în cadrul programului elaborat de Congresul al IX-lea al partidului, regiunii dv. îi revin sarcini deosebite de mari. Ținînd seama de felul în care comunistii și toți oamenii muncii din regiune au muncit pînă acum, noi sîntem convinși că veți reuși să realizați în condiții bune aceste sarcini, aducîndu-vă contribuția la înfăptuirea programului elaborat de Congresul partidului pentru ridicarea României socialiste pe o treaptă superioară de civilizație și progres.

Arătînd că au trecut aproape 8 luni de la începutul muncii pentru realizarea noului cincinal, tovarășul Nicolae Ceaușescu a spus: Rezultatele obținute pînă acum în întreaga țară în înfăptuirea planului producției industriale — care a fost îndeplinit în proporție de 102,3 la sută pe primele 6 luni, iar în regiunea dv. în proporție de 103,2 la sută, — demonstrează că prevederile planului sînt pe deplin realizabile și ne dau ga-

ranția că, dacă vom munci bine, vom lua toate măsurile pentru a asigura ca fiecare obiectiv prevăzut să fie realizat la timp, noi vom îndeplini în întregime prevederile cincinalului privind dezvoltarea industriei.

Deși încă mai este de strîns o parte din recoltă, putem spune de pe acum, văzînd rezultatele obținute la strînsul grîului și apreciînd felul cum se dezvoltă porumbul, sfecla de zahăr, floarea soarelui, cartofii, fructele — că producția agricolă de anul acesta va fi o producție bună care, luată în ansamblu, va depăși prevederile planului. Aceasta este de asemenea un bun început de cincinal și dovedește practic că, dacă vom munci cu pricepere și vom folosi bine toate mijloacele materiale pe care statul le pune la îndemîna agriculturii, sarcinile privind creșterea producției agricole vor fi îndeplinite în întregime.

Partidul nostru a luat de asemenea o serie de măsuri pentru înfăptuirea hotărîrilor Congresului privind dezvoltarea învățămîntului, științei, culturii. Și aplicarea acestor măsuri, care este în curs, dovedește că avem condiții ca în toate domeniile activității economice, culturale și sociale să îndeplinim cu succes directivele și hotărîrile stabilite de Congresul al IX-lea al partidului.

Împreună, în strînsă frăție, pentru înflorirea patriei socialiste

În continuare, vorbitorul a spus:

În regiunea Mureș-Autonomă Maghiară trăiesc și muncesc de veacuri împreună români, maghiari, germani și alte naționalități. Împreună, ei au făurit toate bunurile materiale și culturale care există pe aceste meleaguri. Împreună, ei au luptat împotriva exploatare și asupririi forțelor comuniste, pentru o viață liberă și fericită. Istoria țării noastre este plină de exemple ale luptei comune a maselor muncitoare din această parte a țării.

Este știut că, clasele exploatare, fabricanții, moșierii — fie români, fie maghiari, fie germani — au căutat întotdeauna să recurgă la politica de învîrjire a oamenilor muncii de diferite naționalități pentru a putea să-și asuprească mai bine, să-și asigure profituri cît mai mari. El între ei s-au înțeles foarte bine atunci cînd a trebuit să-și păzească profiturile obținute prin exploatarea oamenilor muncii români, maghiari și de alte naționalități.

Socialismul a lichidat pentru todeauna atît asuprirea socială, cît și asuprirea națională; el a asigurat adevărată egalitate în drepturi între toți oamenii muncii, indiferent de naționalitate, posibilitatea ca fiecare cetățean al țării să poată să-și pună în serviciul poporului toate cunoștințele, toate priceperile și să-și aducă contribuția la dezvoltarea forțelor de producție, a științei și culturii, la înflorirea patrii noastre socialiste.

Din această regiune s-a ridicat Georgehe Doja, conducătorul marii răscoală țărănești din 1514, îndreptată împotriva feudalismului, la care au participat țărani maghiari și țărani români. Engels scria că Doja „proclama republica, desființarea nobilimii, suveranitatea poporului“.

Între populația de pe aceste meleaguri și cea din Moldova și Muntenia au existat permanente legături: au avut loc acțiuni comune de luptă împotriva asupritorilor. Un contingent însemnat de secui a luptat la Vaslui, în bătălia din 1475, sub steagul lui Ștefan cel Mare, Petru Rareș, domnitorul Moldovei. A venit în ajutorul populației din Tg. Mureș, luînd sub protecția sa orașul.

Este deosebit de important aportul maselor populare, al cărturarilor din această parte a țării la revoluția din 1848. Frunțași revoluționari de aici, în rîndurile cărora se aflau Avram Iancu și alții, au militat pentru egalitate în drepturi civile și politice, pentru respectarea intereselor diferitelor naționalități din Transilvania. Spiritele cele mai înaintate au susținut unirea în revoluție a forțelor române și maghiare. Adresîndu-se unui comandant militar maghiar, Avram Iancu scria: „Firea ne-a așezat într-o patrie împreună — așa cum cultiva-vînd-o, împreună — găsim dulceața fructelor ei“. În numele unor asemenea idei nobile ale înfrățirii și-au desfășurat activitatea Petru Maior, istoric și filozof român, reprezentant de frunte al școlii ar-

delene, și alții alți cărturari români în Transilvania. Pentru aceste idei au militat, de asemenea, marele savant progresist Bolyai János, care a luat atitudine activă împotriva asupririi naționale, și alți revoluționari maghiari.

Aceste tradiții de luptă comună au fost continuate și dezvoltate de mișcarea revoluționară muncitorească. Din rîndurile maselor muncitoare de aici s-au ridicat militanți înfățișători al partidului comunist, ca Simo Geza, Bernat Andrei, Suzana Pitrulescu, Ioana Bela, intelectuali ce poartă comunist Salomon Ernő și scriitoarea Berde Maria.

Sub conducerea organizațiilor locale ale partidului, în centrele muncitorești ale regiunii Mureș-Autonomă Maghiară s-au desfășurat în perioada dintre cele două războaie mondiale un șir întreg de acțiuni ale muncitorilor și țărănilor. Este cunoscută răscoală din Valea Ghimesului din 1934, una din cele mai mari lupte ale țărănimii muncitoare, organizată și condusă de partidul comunist, în cursul căreia s-au cimentat puternic legăturile frățești dintre țărani români și maghiari.

În toate aceste lupte s-au aflat în permanență împreună români, maghiari, germani și oameni ai muncii de alte naționalități. Toate înfăptuirile realizate în patria noastră sînt rodul muncii și luptei comune a oamenilor muncii, fără deosebire de naționalitate. Politica marxist-leninistă a partidului nostru în problema națională — a spus vorbitorul — se reflectă și în grija pe care el o acordă dezvoltării forțelor de producție în toate regiunile țării, fapt care asigură în practică egalitatea deplină dintre toți oamenii muncii, indiferent de naționalitate. Pentru că, fără avîntul forțelor de producție, fără economie, nu poate fi vorba de egalitate în drepturi. Nu poate fi realizată egalitatea deplină în drepturi fără să se asigure primul și cel mai elementar drept, acela de a munci. Și dreptul acesta se poate realiza numai o dată cu dezvoltarea forțelor de producție: în privința aceasta putem spune cu mîndrie că politica partidului nostru de dezvoltare multilaterală a tuturor regiunilor țării este cu adevărat o politică marxist-leninistă.

Regiunea dv. are o organizație de partid puternică ce numără în rîndurile ei aproape 65.000 de membri. Ea aduce o contribuție importantă la înfăptuirea politicii partidului de dezvoltare economică și social-culturală a regiunii, la educarea comunistă a oamenilor muncii. Adresez cu acest prilej, organizației regionale, activului de partid, tuturor comunistilor din regiune, felicitări pentru activitatea desfășurată pînă acum și le urez noi succese în munca lor pentru înfăptuirea hotărîrilor Congresului al IX-lea al partidului, a hotărîrilor Comitetului nostru Central!

Arătînd că succesele pe care țara noastră le obține în construirea socialismului, în dezvoltarea economiei, culturii, științei, sînt în același timp o

contribuție la întărirea întregului sistem mondial socialist, tovarășul Nicolae Ceaușescu a spus: Cu cît mai puternică este fiecare țară socialistă, cu cît rezultatele pe care ea le obține în dezvoltarea producției materiale și a culturii sînt mai însemnate, cu atît mai mare este contribuția ei la cauza socialismului, la creșterea influenței și autorității socialismului în lume. Astăzi, cînd imperialismul recurge la o serie de acțiuni agresive, este cu atît mai necesar să facem totul pentru a ne aduce contribuția la întărirea forțelor socialismului, a mișcării comuniste internaționale, a tuturor forțelor antimprialiste, a forțelor care luptă pentru pace și progres social. Declarațiile de la București, adoptate luna trecută de țările socialiste care au luat parte la constituirea Comitetului Politic Consultativ al statelor participante la Tratatul de la Varșovia, exprimă hotărîrea țărilor semnatare de a milita neobosit pentru asigurarea securității în Europa, de a acorda sprijin poporului vietnamez pînă la victoria finală asupra agresorilor americani. Aceste declarații, care au fost primite de opinia publică din Europa și din întreaga lume cu deosebit interes, au o mare importanță și vor putea să aducă o contribuție însemnată la realizarea securității în Europa, la lupta pentru a pune capăt agresivului imperialismului american în Vietnam.

Partidul Comunist Român și guvernul țării noastre vor continua să militeze cu toată fermitatea pentru înfăptuirea securității în Europa, vor acorda tot sprijinul poporului vietnamez în lupta sa, pînă la victoria finală.

Considerăm că sînt create condiții ca între popoarele din Europa să se stabilească relații noi, bazate pe principiile respectării suveranității, independenței, egalității și neamestecului în treburile interne, ceea ce va fi o mare contribuție nu numai la cauza păcii și securității în Europa, dar și la cauza păcii în lumea întreagă.

O mare însemnătate are în zilele noastre întărirea unității țărilor socialiste, a mișcării comuniste și muncitorești internaționale. De aceea, partidul și guvernul țării noastre vor continua să depună toate eforturile pentru a asigura întărirea unității și coeziunii țărilor socialiste și a mișcării comuniste și muncitorești internaționale, aceasta fiind una din condițiile pentru asigurarea păcii în întreaga lume.

În încheiere, secretarul general al C.C. al P.C.R., a urât încă o dată tuturor celor prezenți la această înfrînare, tuturor comunistilor și oamenilor muncii din regiunea Mureș-Autonomă Maghiară — români, maghiari, germani și de alte naționalități — noi și noi succese în munca lor înfrățită închinată construcției socialiste, făuririi bunăstării poporului, ridicării nivelului de viață și a rămas pentru activul de partid și de stat, pentru comitetul regional de partid și sfatul popular regional, pentru înflorirea patriei socialiste, pentru Partidul Comunist Român.

Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu a fost subliniată în repetate rînduri de aplauze puternice ale celor prezenți.

„E noaptea tîrziu, aproape de ora 2. Practic s-ar putea spune că a început a treia zi a vizitei conducătorilor de partid și de stat în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară. Orașul Tg. Mureș continuă să trăiască din plin și la această oră atmosfera caracteristică marilor sărbători. Pe străzile centrale, pe Aleea Trandafirilor, pe strada Gh. Doja, în Piața gării, mi și mi de oameni asteaptă să-și ia rămas bun de la oaspeții dragi. În drum spre gări, mașinile străbat adevărate culcușuri, luminate de torțe. Pe cer strălucesc buchetele de lumină multicolore ale artificilor. Mii de glasuri acclamă, ovationează: „Drum bun, iubiti tovarăși!“ „Mai veniți pe la noi!“ „La revedere!“

Manifestația plină de însuflețire prelungește în această noapte de neuitat a orașului ecoul entuziasmului care a domnit din plin, intens, în toate satele și orașele regiunii, în timpul vizitei conducătorilor de partid și de stat. Ea a exprimat încă o dată dragostea neîmărmată a locuitorilor regiunii Mureș-Autonomă Maghiară față de Partidul Comunist Român, față de Comitetul său Central, încrederea lor neclintită în politica partidului care a descusut și a unit într-un singur sufl, energiile întregului nostru popor, călăuzindu-l spre noi și noi biruinți în opera de înălțare a României socialiste ne noi culmi de progres și civilizație.

CONSTANTIN MITEA
ION GALETEANU

CUVÎNTAREA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU

Timp de două zile, cît a durat vizita noastră în regiunea Mureș-Autonomă Maghiară — a spus secretarul general al C.C. al P.C.R. — ne-am întîlnit cu activul de partid și de stat din regiune, cu muncitorii, țărăni, intelectuali din orașul Tg. Mureș și din raioanele Tîrnăveni, Gheorghieni, Ciuc, Odorhei, Reghin. Ne-am întîlnit cu muncitorii și cadrele tehnice de la combinatele chimice din Tîrnăveni și din Tirgu Mureș, de la termostocarea Luduș, cu mineri de la Bălan și muncitorii de la fabrica de mobilă „23 August“ și de la Combinatul de industrializare a lemnului Reghin, cu țărani cooperatori din Cucerdea și din Simnartin, cu studenții din tabăra de la Izvotul Mureșului. Pe parcurs, în satele și orașele vizitate, ne-am întîlnit de fapt cu aproape toti locuitorii regiunii dv. E greu să exprim impresiile despre aceste întîlniri emotionante. Începînd de la intrarea în regiunea dv. de la Botorca, unde ne-am întîlnit

cu populația regiunii, cu foștii brigadieri, și apoi în toate raioanele, orașele prin care am trecut, peste tot am fost întâmpinați cu multă căldură, cu puternice manifestări de simpatie, în care ne vedem expresia încrederii nestrămătate a oamenilor muncii din regiunea dv., ca de altfel a întregului nostru popor, în politica justă, marxist-leninistă, a partidului nostru, în Partidul Comunist Român, în Comitetul său Central. Această încredere

este rezultatul politicii duse de partidul nostru, de dezvoltare continuă a industriei, a agriculturii, științei și culturii, de ridicare a la viață nouă a tuturor regiunilor patrii noastre, de construcție fermă a socialismului în România. În același timp aceste manifestări oglindesc atasmamentul și sprijinul unanim al întregului nostru popor față de politica externă a partidului și a guvernului Republicii noastre socialiste.

gărită au cunoscut o puternică dezvoltare. S-au construit noi centre industriale, s-au dezvoltat mult cele existente.

Puternică dezvoltare economică și social-culturală, în pas cu întreaga țară

În anii socialismului, o dată cu dezvoltarea întregii țări, forțele de producție din regiunea Mureș-Autonomă Ma-

Actualitatea internațională

VIZITA TOVARĂȘULUI ION GHEORGHE MAURER ÎN DANEMARCA

(Urmare din pag. 1)

din rezistența daneză, am luptat în timpul războiului în cadrul mișcării generale de rezistență. De aceea, pentru noi este o deosebită plăcere să vă salutăm pe dumneavoastră, ca prieten și luptător în rezistența antifascistă”.

Vizite protocolare

Președintele Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, însoțit de ambasadorul român la Copenhaga, Petru Manu, a făcut o vizită primului ministru al Danemarcei, Jens Otto Krag, la președinția Consiliului de Miniștri.

În aceeași zi, ministrul a-

După vizitarea muzeului, oaspeții români au semnat în Cartea de onoare. La plecare, premierul român a spus: „Să facem în așa fel încât să nu se mai repete împrejurările care au justificat crearea acestui muzeu”.

facerilor externe al României, Corneliu Mănescu, a făcut o vizită la ministrul afacerilor externe al Danemarcei, Per Haekkerup, la castelul Christiansborg.

Intrevederile s-au desfășurat într-o atmosferă cordială.

Începerea convorbirilor oficiale

Luni după-amiază, la președinția Consiliului de Miniștri al Danemarcei au început convorbirile oficiale între președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, și primul ministru al Danemarcei, Jens Otto Krag.

Din partea română au participat Corneliu Mănescu, ministrul afacerilor externe, Petru Manu, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Republicii Socialiste România în Danemarca, Angelo Mitulescu, prim-vicepreședinte al Consiliului Superior al Agriculturii, Vasile Răuță, adjunct al ministrului comerțului exterior, Mircea Predescu, director în Ministerul Afacerilor Externe.

Din partea daneză au participat Per Haekkerup, ministrul afacerilor externe, Paul Fischer, ambasador, secretar general al Ministerului Afacerilor Externe, Eigil Jørgensen, secretar general la Președinția Consiliului de Miniștri, Anker Svart, ambasador, șef de serviciu în Departamentul politic și juridic al Ministerului Afacerilor Externe, J. Henrik baron de Zytphen-Adeler, ambasadorul Danemarcei la București, Per Groot, șef de serviciu, și M. O. Bierring, șef de secție în Departamentul politic și juridic al Ministerului Afacerilor Externe.

Convorbirile au decurs într-o atmosferă de cordialitate.

Dineu oferit de guvernul danez

Luni seara, guvernul danez a oferit la castelul Christiansborg un dineu în onoarea președintelui Consiliului de Miniștri al României, Ion Gheorghe Maurer, și a ministrului afacerilor externe, Corneliu Mănescu.

La dineu au luat parte persoanele care însoțesc pe șeful guvernului român, precum și membri ai Ambasadei Române la Copenhaga.

Din partea daneză au participat: primul ministru Jens Otto Krag, ministrul afacerilor externe Per Haekkerup, Solvhoj Hans, ministrul culturii, Christian Thomsen, ministrul agriculturii, Knud Thestrup, al doilea vicepreședinte al parlamentului, Morten Lange, al treilea vicepreședinte al parlamentului, Paul Fischer, secretar general în Ministerul Afacerilor Externe, Hans S. Møller, șeful protocolului din Ministerul Afacerilor Externe, Gunnar Seidenfaden, director general în Ministerul Afacerilor Externe, Kai Johansen, director general al Direcției presei din Ministerul Afacerilor Externe, J. Henrik baron de Zytphen-Adeler, ambasadorul Danemarcei la București, H. E. Hector Allard, decanul corpului diplomatic.

În timpul dineului, care s-a desfășurat într-o atmosferă caldă, Jens Otto Krag și Ion Gheorghe Maurer au rostit toașuri.

Multumind pentru primirea cordială, pentru sentimentele prietenești exprimate la adresa poporului român și a guvernului său, Ion Gheorghe Maurer a spus:

Vizita noastră în Danemarca se înscrie firesc în evoluția pozitivă a relațiilor dintre țările noastre, între care n-au existat și nu există conflicte sau probleme nerezolvate, ceea ce ne îngăduie să ne îndreptăm toată atenția spre viitor. Ea reprezintă în același timp o expresie a dorinței celor două guverne de a întări și adânci colaborarea dintre România și Danemarca.

După cum vă este cunoscut, energiile poporului nostru sînt îndreptate spre traducerea în viață a unui complex și cuprinzător program de construcție economică, socială și culturală. Înfăptuirea acestui program asigură tot mai largi posibilități și sporește necesi-

tatea participării tot mai active a României la circuitul mondial al valorilor materiale și spirituale. Această realitate sprijină dorința țării noastre de a întări relațiile sale de prietenie și colaborare reciproce avântate, cu Danemarca, țară purtătoare a unor vechi tradiții de cultură și civilizație.

Cooperarea dintre statele noastre în cadrul O.N.U., contactele avute cu prilejul vizitei la București a distinșului dv. ministru de externe, domnul Haekkerup, ca și cu ocazia vizitei în Danemarca a delegației Marii Adunări Naționale a Republicii Socialiste România, a relevat dorința comună de a stringe relațiile bilaterale, de a le dezvolta pe toate planurile, facilitind o mai bună cunoaștere și o mai rodnică folosire a posibilităților existente. S-a învederat în același timp faptul că — dacă nu în toate — cel puțin în privința unor probleme care frământă azi lumea, avem puncte de vedere apropiate, că sîntem preocupati de găsirea căilor de abordare și rezolvare a unor importante probleme ale vieții internaționale și că există posibilitatea unei conlucrări rodnice în folosul păcii.

Săbîndul că posibilitatea ca popoarele să se poată bucura de roadele muncii lor, de avantajele progresului, este strîns legată de asigurarea unei păci trănice în lume, președintele Consiliului de Miniștri al României a spus: Sîntem convinși că una din condițiile esențiale pentru înfăptuirea acestui tel — care a devenit supremă năzuință a popoarelor — este respectarea strictă în relațiile dintre state, dintre popoare, a principiilor suveranității, independenței naționale, egalității în drepturi, neamestecului în treburile interne și avantajului reciproc, asigurarea dreptului inalienabil al fiecărui popor de a-și hotărî singur soarta. Respectarea acestor principii constituie o cerință fundamentală a epocii noastre, singura cale pentru menținerea și consolidarea păcii, și oriunde aceste principii sînt încălcate se creează o primejdie pentru pacea mondială. Relevind că asigurarea păcii impune răspunderi mari tuturor popoarelor, tuturor statelor, tuturor guvernelor, fiecare țară, mare sau mică are

o contribuție de adus, vorbitorul și-a exprimat convingerea că statele așa-zise mici pot fi în măsură să aducă în această dezbatere, al cărei tel este pacea, o contribuție și o contribuție de importanță crescîndă.

În această direcție, dezvoltarea, adîncirea unor relații bilaterale rodnice, între țări cu sisteme social politice diferite constituie începutul unui drum, care poate fi mai lung sau mai scurt, dar care poate duce la rezolvarea unor probleme foarte arzătoare ale situației internaționale.

Mi se pare foarte important, domnule prim-ministru, faptul că țările noastre au și început să coopereze în această direcție prin bunele relații bilaterale, și că sîntem, de asemenea, conștienti ai unei rezoluții votate în unanimitate de adunarea generală a O.N.U. și care se referă la buna vecinătate între țările europene cu sisteme sociale diferite, ceea ce ne îndreptățește să credem că vom găsi împreună nu numai căile dezvoltării, în continuare, a relațiilor dintre noi, dar și eventuale acțiuni comune în interesul păcii și colaborării internaționale.

Pe calea întăririi cooperării, încrederei și înțelegerii între state se pot face pași însemnați și în scopul rezolvării uneia dintre cele mai arzătoare probleme internaționale, cum este securitatea europeană, în care România este profund interesată.

Îmi exprim convingerea că întărirea pe mai departe a cooperării multilaterale dintre România și Danemarca, servind interesele țărilor noastre, va constitui todată un aport la stabilirea securității în Europa și la cauza păcii în lume.

În încheiere, Ion Gheorghe Maurer a toaștat pentru pacea și prosperitatea poporului danez, pentru sănătatea mîiestrii sale regelui Frederik al IX-lea, pentru sănătatea primului ministru, a miniștrilor, pentru succesul convorbirilor româno-daneze, în sănătatea tuturor celor prezenți.

După ce în numele guvernului danez a urât un călduros bun-venit oaspeților români, Jens Otto Krag a relevat excelența amabilității și ospitalității cu care guvernul român și poporul român l-au primit pe domnul Haekkerup și pe persoanele care l-au însoțit cînd a vizitat România în luna aprilie. Sper — a spus vorbitorul — că vom reuși să facem — cel puțin într-o anumită măsură — ca vizita dv. în Danemarca să fie la fel de plină de succes.

Sînt fericit că am posibilitatea să spun că există o tradiție de relații bune și prietenești între Danemarca și România, independent de deosebirile existente între sistemele noastre economice și sociale. Sper că acordul nostru comercial pe termen de cinci ani poate contribui la o continuă liberalizare și lărgire a comerțului spre folosul ambelor noastre țări.

Noi am văzut, cu mult respect, priceperea cu care România a construit o industrie modernă în decurs de numai cîțiva ani și sperăm într-o extindere a cooperării în sectorul industrial, așa cum s-a prevăzut în acordul pe termen lung. În domeniul activităților culturale există, de asemenea, o colaborare crescîndă.

După ce s-a referit la expozițiile românești găzduite în Danemarca și la cea daneză care a fost prezentată în România, vorbitorul a spus: Colaborarea pașnică și coexistența pașnică sînt principii de bază, alit pentru guvernul danez cit și pentru guvernul român. Chiar dacă evoluția pașnică depinde, în primul rînd, de o atitudine responsabilă din partea marilor puteri, țările mici au, de asemenea, un rol important de jucat. Înțelegîndu-ne mai bine și stabilind legături într-un spirit de respect reciproc, noi putem oferi marilor puteri un exemplu, iar, într-o perspectivă mai îndelungată, putem pava calea pentru o înțelegere și destindere internațională pe care omenirea o dorește în mod arzător.

În acest context, vreau să subliniez că Națiunile Unite constituie forum în care țările mici au cea mai bună ocazie

să-și exercite influența. Speranța noastră este ca toate națiunile și popoarele să arate bunăvoință, ceea ce ar putea duce la inițiative și acorduri care să permită Națiunilor Unite să-și îndeplinească sarcinile ce le revin. Sînt încredințat că părerile noastre despre importanța Națiunilor Unite sînt împărtășite în România, iar convingerea mea se bazează pe inițiativa română care, sprijinită și de Danemarca, a dus la adoptarea de către cea de-a 20-a sesiune a Adunării Generale a rezoluției cu privire la dezvoltarea relațiilor de bunăvecinătate între statele europene cu sisteme social-politice diferite. Vorbitorul și-a exprimat speranța că această rezolvare poate găsi o exprimare practică în problema dezarmării, unde — în ciuda dorinței generale — nu s-a realizat nici un progres remarcabil, de la semnarea Tratatului de la Moscova în 1963. El s-a pronunțat în favoarea unor măsuri parțiale pînă la rezolvarea problemei dezarmării generale și totale.

Arătînd că Danemarca și România aparțin unor alianțe militare diferite, Krag a reafirmat fidelitatea Danemarcei față de N.A.T.O. El a subliniat todată că nu consideră menținerea statu-quo-ului ca singurul tel al acestei alianțe. Ea trebuie să fie dinamică, luînd în considerare tendințele actuale. Pe această bază — a spus el — noi credem că hotărîrea adoptată de miniștrii N.A.T.O. la reuniunea de la Bruxelles, din luna iunie, de a studia cu atenție posibilitățile de realizare a unei mai bune înțelegeri între Est și Vest, a constituit un pas foarte important. Am notat cu satisfacție comunicatul publicat după recenta reuniune de la București a Tratatului de la Varșovia, care reflectă același scop. În mod deosebit, am notat cu plăcere faptul că poporul român și conducătorii români ca să fie dornici de a face în continuare, eforturi tot mai însemnate pentru înlăturarea neîncrederii care, mulți ani de-a rîndul, a stat în calea destinderii în Europa. Sîntem gata să sprijinim aceste eforturi.

În actuală situație, așteptarea unor evoluții pasnice care, în ultimii cîțiva ani au fost remarcabile, a fost din nefericire, înlocuită de o profundă și serioasă îngrijorare privind evenimentele din Asia de sud-est. În continuare premierul danez a reafirmat punctul de vedere al guvernului său în problema vietnameză.

Jens Otto Krag a toaștat în sănătatea celor prezenți pentru prosperitatea națiunii române, pentru continua fericire și bunăstare a poporului român, pentru noi progrese în bunele relații între Danemarca și România.

Atacuri surpriză pe valea la Drang

Noi acțiuni ale forțelor patriotice din Vietnamul de sud

SAIGON 15 (Agerpres). — Focarele de luptă s-au înmulțit în valea la Drang, la 25 kilometri sud-vest de Plei Me, unde mai multe unități ale diviziei I americane aerportate au fost atacate în ultimele zile de puterice forțe ale Frontului Național de Eliberare din Vietnamul de Sud. O companie americană a fost interceptată de către patrioții duminică după-amiază, iar o altă companie chemată în ajutorul acesteia a fost atacată din ambele flancuri în timp ce se apropia de locul luptei. Purtătorii de cuvînt americani au refuzat să dezvăluie numărul pierderilor pe care cele două companii atacate de trupele F.N.E. le-au suferit. Valea la Drang, în care americanii împreună cu trupele sud-coreene desfășoară operațiunea „Paul Revere 2”, a mai fost teatru unor asemenea acțiuni de curățire americane, inițiate cu intenția de a „distruge” trupele Frontului Național. Cu toată amploarea desfășurării de trupe și materiale, unitățile F.N.E. continuă să controleze în întregime acest sector.

În legătură cu cea de-a doua



PROTESTELE DIN JAPONIA

În Japonia ia amploare campania de proteste împotriva acțiunilor agresive comise de Statele Unite în Vietnam. Imaginea de mai sus redă un aspect de la o demonstrație în cadrul căreia se cere încetarea agresiunii americane din Vietnam și interzicerea folosirii bazelor S.U.A. din Japonia în sprijinul acestor agresiuni.

Republica Dominicană: „Clarificări” prin asasinate

De cîteva săptămîni, tensiunea politică este în creștere la Santo Domingo, datorită unei serii de acte teroriste care au culminat cu atentatul de vineri împotriva maiorului Ramon Mejia Pichirilo, fost membru al forțelor constituționaliste și locuitor al colonelului Francisco Caamano, atentat în urma căruia Pichirilo a murit în spital.

Gazeta dominicană EL LISTIN DIARIO releva, a doua zi, că o mișcare teroristă a fost organizată și cito, printre dovezi, în afara de asasinatul amintit, alte atentate ale căror victime au fost un polițist, un militar și un om politic. Pe de altă parte, agențiile de presă relatează că, după împușcarea lui Pichirilo, în mai multe cartiere ale capitalei au fost auzite focuri de armă și că ar fi fost aruncată o bombă împotriva unei patrule motorizate a poliției.

În ultimele zece zile, au cir-

culat insistenți versiuni potrivit cărora între guvernul Balaguer și militarii de dreapta ar fi început fricțiuni. Presa dominicană scria pe larg despre aceste divergențe și sublinia că elementele de dreapta plănuiesc o lovitură de stat. Motivul principal — indicau zărele — ar fi fost intenția președintelui de a-l înlocui pe actualul ministru al forțelor armate, generalul Perez y Perez. Faptul că șeful statului dominican a dezmințit aceste versiuni, într-o declarație radio-televizată, i-a făcut pe observatorii politici să aprecieze poziția cuprinsă în declarație, drept o retragere, deoarece, cu pînă la zece înainte, Balaguer exprimase, în fața unor colaboratori apropiați, intenția de a-l înlocui pe generalul Perez.

Cert este că grupul militarilor de dreapta desfășoară nu numai o activitate disimulată al cărei scop nu poate fi, în nici un caz, „respectarea legalității constituționale”, ci trece și la măsuri care denotă că își asumă, încă de pe acum, cel puțin parțial, un rol de guvernare. Printre acestea a fost arestarea secretarului general și altor cinci lideri ai partidului revoluționar dominican, condus de Juan Bosch, partid care, precum se știe, a fost frustat la alegerea din iunie. Mai înainte, aceiași militari ceruseră președintelui Balaguer readucerea în țară a generalului de tristă faimă, Wessin y Wessin, organizatorul masacrelor în masă din timpul crizei de anul trecut și care, actualmente, define o mișune oficială la Washington.

La Santo Domingo a produs mirare, în aceeași perioadă, faptul că, la cîteva zile după ce părăsise capitala republicii, Comisia „ad hoc” a O.S.A. s-a reîntors brusc. Această înapoiere neprevăzută, a intrigat mult cercurile de observatori, multi aprecind-o ca pe un eveniment de rău augur pentru desfășurarea viitoare a vieții politice dominicană.

Cine își amintește de tactica folosită la ambasada Statelor Unite, cu prilejul crizei de anul trecut, nu poate să nu facă o legătură între actele teroriste și presiunile militare ale dreptate, pe de o parte, și propunerea făcută recent de ambasadorul S.U.A., Bunker, președintelui comisiei O.S.A., ca trupele interamercane să rămîin pe teritoriul dominican, în scopul asigurării ordinii.

Delegația de partid și guvernamentală română a sosit la Brazzaville

Primirea la președintele Alphonse Massamba-Débat

BRAZZAVILLE 15 (Agerpres). — Delegația de partid și guvernamentală română, condusă de Vasile Vlad, membru supleant al C.C. al P.C.R., șef de secție la C.C. al P.C.R., invitată de Mișcarea Națională a Revoluției să participe la festivitățile organizate cu prilejul Zilei Naționale a Republicii Congo, a sosit la Brazzaville.

Delegația a fost primită de Alphonse Massamba-Débat, președintele republicii și secretar general al Mișcării Naționale a Revoluției, partid de guvernămînt. Cu acest pri-

lej, conducătorul delegației române a adresat președintelui Alphonse Massamba-Débat un salut din partea tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al C.C. al P.C.R., și a transmis un mesaj de felicitare, cu ocazia Zilei Naționale a Republicii Congo, din partea tovarășului Chivu Stoica, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România. Între conducătorii delegației de partid și guvernamentale române și președintele Alphonse Massamba-Débat a avut loc o convorbire prietenească.

Vizita delegației parlamentare române în U.R.S.S.

BAKU 15. — Trimisul special Agerpres, Florea Tuiu, transmite: După cele trei zile petrecute în Crimeea, delegația Marii Adunări Naționale a Republicii Socialiste România condusă de Gh. Necula, vicepreședinte al M.A.N., continuînd vizita în U.R.S.S., a sosit luni la Baku, capitala R.S.S. Azerbaidjane. La aeroport delegația a fost întâmpinată de Mamed Dadaș-Zade, președintele Sovietului Suprem al Republicii, de depu-

tați ai Sovietului Suprem al U.R.S.S. și ai Sovietului Suprem al R.S.S. Azerbaidjane, de miniștri și de alte persoane oficiale.

In cîteva rînduri

● **TODOR JIVCOV**, președintele Consiliului de Miniștri al R. P. Bulgaria, la invitația guvernului francez, va face o vizită oficială în Franța, în octombrie a. c. Invitația a fost făcută de ministrul de externe francez Couve de Murville cu prilejul vizitei făcute în aprilie în R. P. Bulgaria.

● **ÎN REGIUNEA LACULUI TIBERİAD**, la frontiera dintre Siria și Israel, au avut loc luni noi incidente, soldate cu un rănit de partea siriană, doi soldați rîniți și o vedetă militară grav avariată de partea izraeliană.

● **LA HELSINKI** se desfășoară lucrările celei de-a 52-a conferințe a Asociației de drept internațional, la care participă și o delegație a Asociației de drept internațional din Republica Socialistă România (ADIRI), condusă de prof. Mihail Ghełmegeanu.

Comitetul executiv a votat în unanimitate admiterea ADIRI ca secție a Asociației de drept internațional.

● **EDWARD OCHAB**, președintele Consiliului de Stat al R. P. Polone, a părăsit R.S.F. Iugoslavia plecînd spre patrie după 15 zile petrecute la oîdihnă în această țară. În timpul sederii sale, E. Ochab a avut convorbiri prietenești și întîlniri cordiale cu președintele I. B. Tito, E. Kardeli, Koceva Popovici și cu alți conducători iugoslavi.

● **LA KIEV** s-a deschis luni cel de al 13-lea Congres internațional de aviuculturi. Din România participă o delegație condusă de Petre Bădulescu, director în Departamentul Gostai.

● **LA MOSCOVA** a sosit la 15 august, la invitația Comisiei U.R.S.S., pentru problemele UNESCO, Rene Maheu, directorul general al UNESCO.

● **LA INVITATIA** ministrului comerțului exterior al R. S. Cehoslovacei, F. Hamouz, a sosit duminică la Praga ministrul comerțului și industriei al Kuweitului, Abdallah El-Jabber as Sabab.

R. VOINESCU

Alte avioane americane doborite deasupra R. D. Vietnam

HANOI 15 (Agerpres). — Agentia V.N.A. anunță că la 14 august, unitățile de artilerie antiaeriană ale Armatei Populare Vietnameeze au doborât două dintre avioanele americane care au întreprins în cursul zilei raiduri deasupra împrejurimilor orașului Hanoi. În aceeași zi, forțele armate

vietnameze au mai doborât alte două avioane americane deasupra provinciilor Phu Tho și Nghie An.

Agentia V.N.A. precizează că aviația americană a bombardat în provincia Phu Tho un spital și un cartier cu o populație densă din orașul Viet Tri.